

السَّمَاءُ لَيْلًا

تَأْلِيفُ: أَلَيْسَ بَيْرُنِك

رُسُومُ: لِيْزَا دِسْمِين



SCHOLASTIC

حِينَ تَغْرُبُ الشَّمْسُ فِي الْمَسَاءِ، تَتَلَا
السَّمَاءُ وَتُشِعُّ شَيْئًا فَشَيْئًا.

وَتَكْثُرُ الْأَشْيَاءُ الَّتِي يُمَكِّنُ رُؤْيَاهَا فِي
السَّمَاءِ لَيْلًا.





الْقَمَرُ هُوَ الْأَكْثَرُ إِشْعَاعًا فِي السَّمَاءِ لَيْلًا.
وَهُوَ يَبْدُو أحيانًا مُكْتَمِلًا مَدَوَّرًا.



وَفِي أَحْيَانٍ أُخْرَى، يَبْدُو الْقَمَرُ نَحِيلًا مُنَحْنِيًّا.
وَيُخْتَلِفُ شَكْلُهُ مَعَ اخْتِلَافِ أَيَّامِ الشَّهْرِ.





تَتَلَّأَمُ مَلَايِينُ النُّجُومِ فِي السَّمَاءِ لَيْلًا،
وَيُشَعُّ بَعْضُهَا أَكْثَرَ مِنْ غَيْرِهِ. وَتَبْدُو بَعْضُ
النُّجُومِ زَرْقَاءَ اللَّوْنِ، فِيمَا تَبْدُو نُجُومٌ
أُخْرَى بَيَاضًا.

تُعَرِّفُ مَجْمُوعَاتُ النُّجُومِ الَّتِي
تَكُونُ أَشْكَالًا مُعَيَّنَةً بِالْأَبْرَاجِ.



الْكَوَاكِبُ مِنْ أَكْثَرِ النَّقَاطِ الْمُضِيَّةِ
إِشْعَاعًا فِي السَّمَاءِ لَيْلًا. وَهِيَ تَبْدُو
كَالنُّجُومِ وَلَكِنَّهَا لَا تَوْمِضُ.

أَنْظُرْ إِلَى السَّمَاءِ قَبْلَ شُرُوقِ الشَّمْسِ
مُبَاشَرَةً، وَقَدْ تَرَى كَوْكَبَ الزُّهْرَةِ يُشِعُّ
مِنْ جِهَةِ الشَّرْقِ.



كَوْكَبُ الزُّهْرَةِ



تَوَهَّجَ الْمَدَنِيَّاتُ فِي أَرْجَاءِ السَّمَاءِ، وَهِيَ

تَبْدُو كَنُجُومٍ لَهَا ذِيُولٌ طَوِيلَةٌ، وَلَا تَمُرُّ

الْمَدَنِيَّاتُ كَثِيرًا. إِذَا رَأَيْتَ مَدَنِيًّا فِي لَيْلَةٍ

مَاءٍ، فَهِيَ لَيْلَةٌ حَظُّكَ!

نَصَائِحُ لِمُشَاهَدَةِ السَّمَاءِ لَيْلًا

أَخْرِجْ مِنْ مَنْزِلِكَ فِي لَيْلَةٍ لَا يَكُونُ الْقَمَرُ
مُشِعًا فِيهَا.

اخْتَرْ مَكَانًا حَيْثُ لَا تَحْجُبُ الْمَبَانِي
وَالْأَشْجَارُ الرُّؤْيَا.

اغْمِضْ عَيْنَيْكَ لِتَعْتَادَ عَلَى الظُّلَامِ.

افْتَحْ عَيْنَيْكَ وَأَنْظِرْ لِلْأَعْلَى؛ مَاذَا تَرَى؟

السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ تَنْحَتُ عَنْ صَدِيقِ

بِالْمَشْرِقِ الْبَحْرِ الْعَرَبِيَّةِ

تَرْجُمَةُ: د. هَيْدَرُ بْنُ بَكْرِ





السُّلَحْفَاءُ الصَّغِيرَةُ وَحِيدَةٌ جِدًّا. تَنْظُرُ تَحْتَ صَخْرَةٍ
تَقْرَأُ سِرًّا قِصَّةً قَشِيرًا.

تَقُولُ السُّلَحْفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا»
يُحِبُّ الشَّرْطَانُ بَعْضِيَّةً. «يُمْكِنُ أَنْ أَكُونَ
صَدِيقًا»

تَرَى السُّلَحْفَاءَ الصَّغِيرَةَ: «أَنَا أَتَحْتَ عَنْ سُلَحْفَاءَ
صَغِيرَةٍ مِثْلِي. يُمْكِنُ أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتَ».





تَنْظُرُ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ
وَالسَّرَطَانُ الْقُرْبَى وَرَأَى
زُجَاجَةً فَيَرِيَانِ فَرَسَ بَحْرِ
سَادَجًا

تَقُولُ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ:
«أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا»

يُجِيبُ فَرَسُ الْبَحْرِ وَهُوَ يَهْرُ
رَاحِلَةً «يَسْتَكْمِرُ أَنْ أَلُوكَ
صَدِيقًا»

تَرَى السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ «أَنَا
أَرْتَمُ عَنْ بُلْبُلَةٍ صَغِيرَةٍ
يَسْتَلِي. يُمْكِنُكَ أَنْ تَأْتِيَ نَتَبَّي
إِذَا أَرَدْتُ»





تَسْطُرُ السُّلَحْفَاءُ الصَّغِيرَةُ وَالسَّرَطَانُ الْقَشْرِيُّ وَتَرَسُّ

الْبَحْرُ السَّادِحُ تَحْتَ زَجَاجَةٍ يُفَرِّقُونَ نَجْمَ بَحْرِ رَاحِلًا

تَقُولُ السُّلَحْفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا.

يُجِيبُ نَجْمُ الْبَحْرِ مُتَثَابًا: «يُمْكِنُنِي أَنْ أَكُونُ

صَدِيقَكَ»

تَرُدُّ السُّلَحْفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أَنَا أُنَاجِثُ عَنْ سُلَحْفَاءِ

صَغِيرَةٍ مِثْلِي يُمْكِنُكَ أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتَ»





نَظَرُ السَّلْحَفَةِ الصَّغِيرَةِ وَالسَّرْطَانَ الْقَشْرِيَّ وَفَرَسَ
الْبَحْرِ السَّادِجَ وَنَحَمَ الْبَحْرَ النَّاعِسَ بَيْنَ أَغْشَابِ
الْبَحْرِ الْبَنِيَّةِ فَيَرُونَ رُوبِيَانَ خَجُولًا.

تَقُولُ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا.»

يُجِيبُ الرُّوبِيَانُ بِخَجَلٍ «يُمْكِنُنِي أَنْ أَكُونَ صَدِيقَكَ.»

تَرُدُّ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ: «أَنَا أُبْحَثُ عَنْ سَلْحَفَةٍ

صَغِيرَةٍ مِثْلِي. يُمْكِنُكَ أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتُ.»



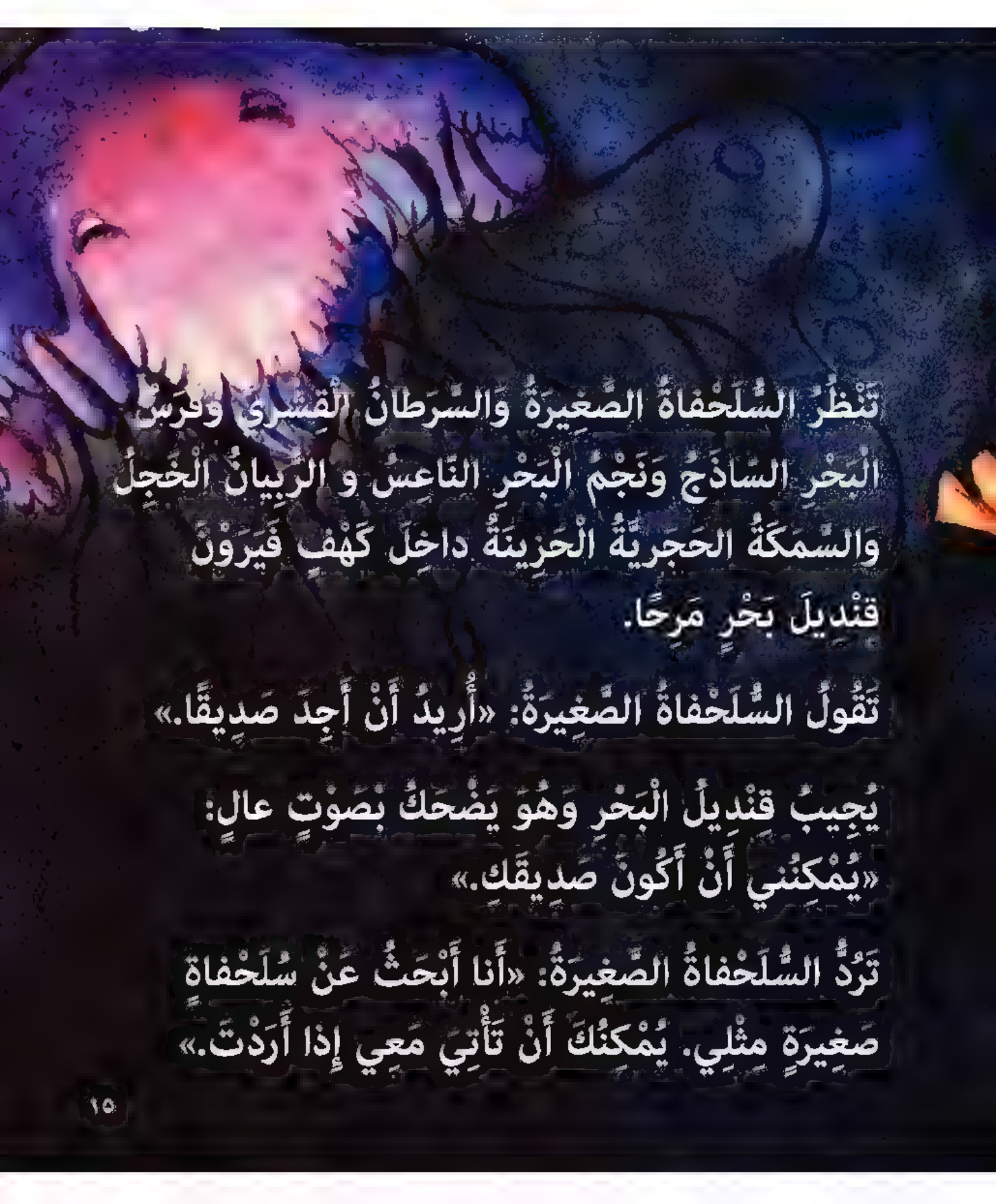
تَنْظُرُ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ وَالشَّرْطَانُ الْقِسْرِيُّ وَفَرَسُ
الْبَحْرِ السَّادِحُ وَجَمُّ الْبَحْرِ النَّاعِسُ وَالرَّيْبَانُ الْحَمَلُ
خَلْفَ حَجَرٍ لَكِنَّهُ لَمْ يَكُنْ حَجَرًا بَلْ كَانَ سَمَكَةً
حَجَرِيَّةً حَرِيَّةً.

تَقُولُ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا»
تُجِيبُ السَّمَكَةُ الْحَجَرِيَّةُ بِحُزْنٍ: «يُمْكِنُنِي أَنْ أَكُونُ
صَدِيقَتَكَ».

تَرُدُّ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أَنَا أَبْحَثُ عَنْ سُلْحَفَاءٍ
صَغِيرَةٍ مِثْلِي. يُمْكِنُكَ
أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتَ».







تَنْظُرُ السُّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ وَالسَّرَطَانُ الْقِشْرِيُّ وَفَرَسُ
الْبَحْرِ السَّادِجُ وَنَجْمُ الْبَحْرِ النَّاعِسُ وَالرَّبِّيَانُ الْخَجِلُ
وَالسَّمَكَةُ الْحَجْرِيَّةُ الْحَزِينَةُ دَاخِلَ كَهْفٍ فَيَرَوْنَ
قَنْدِيلَ بَحْرِ مَرَحًا.

تَقُولُ السُّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا.»

يَجِيبُ قَنْدِيلُ الْبَحْرِ وَهُوَ يَضْحَكُ بِصَوْتٍ عَالٍ:
«يُمْكِنُنِي أَنْ أَكُونَ صَدِيقَكَ.»

تَرُدُّ السُّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ: «أَنَا أَبْحَثُ عَنْ سُلْحَفَةٍ
صَغِيرَةٍ مِثْلِي. يُمْكِنُكَ أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتَ.»

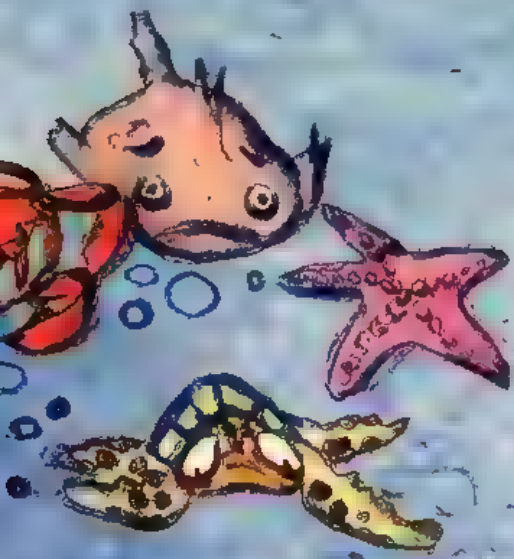
تَنْظُرُ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةَ وَالسَّرْطَانَ الْقَشْرِيَّ وَقُرُوشَ
الْبَحْرِ السَّادِجَ وَنَحْمَ الْبَحْرِ النَّاعِسَ وَالرَّيَّانَ الْحَجَلُ
وَالسَّمَكَةَ الْحَجَرِيَّةَ الْحَرِينَةَ وَقَنْدِيلَ الْبَحْرِ الْمَرْحَ
خَلْفَ مَرَسَاهِ قَدِيمَةٍ فَيَرُونَ أَخْطَبُوطًا عَادِيًّا.

تَقُولُ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أُرِيدُ أَنْ أَجِدَ صَدِيقًا»
يُجِيبُ الْأَخْطَبُوطُ بِوُضُوحٍ: «يُمْكِنُنِي أَنْ أَكُونَ
صَدِيقَكَ»

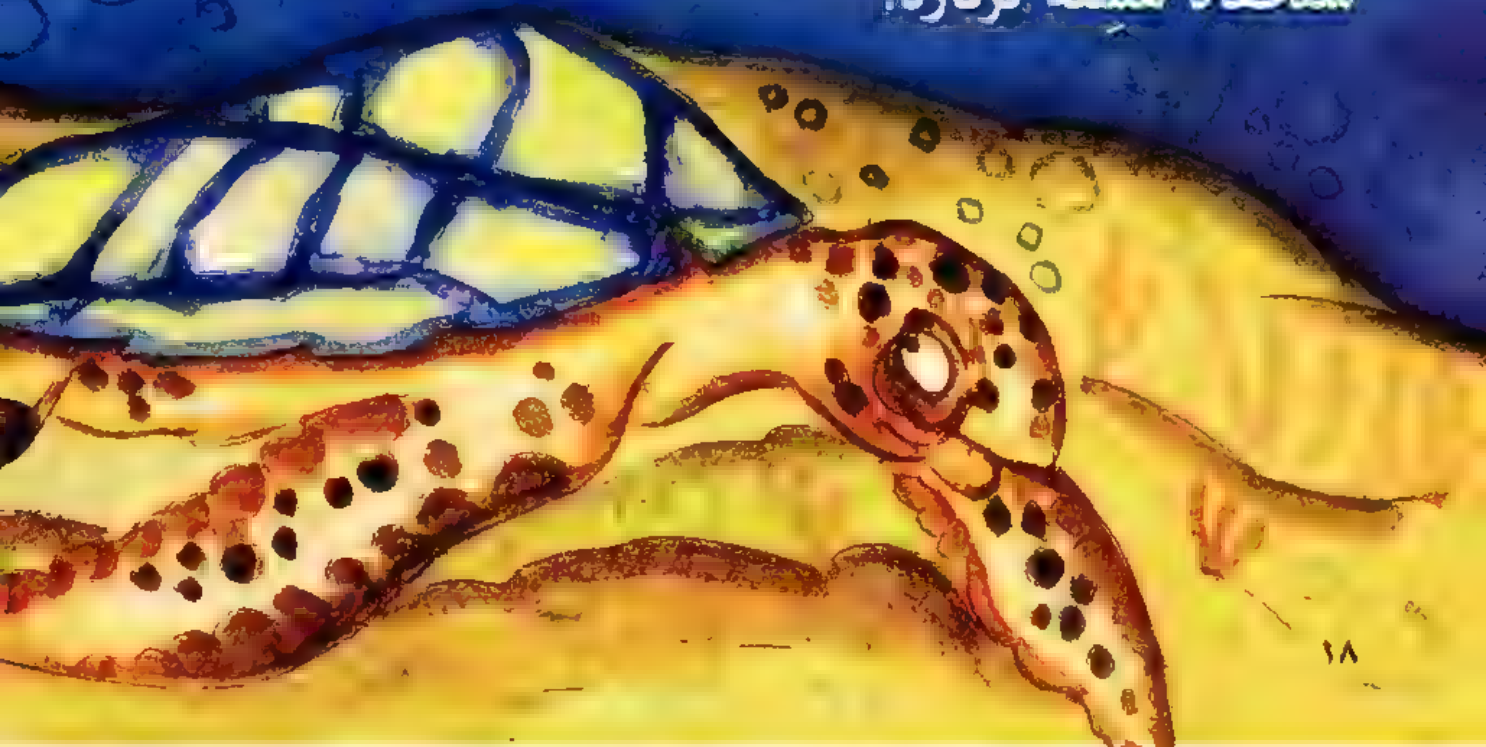
تَرَاهُ السُّلْحَفَاءُ الصَّغِيرَةُ: «أَنَا أَبْحَثُ عَنْ سُلْحَفَاءٍ
صَغِيرَةٍ

مِثْلِي. يُمْكِنُكَ أَنْ تَأْتِيَ مَعِيَ إِذَا أَرَدْتُ»





تَنْظُرُ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ وَالسَّرِطَانُ
الْقَشْرِيُّ وَتَرَسُّ الْبَحْرُ السَّادِجُ وَلَجَمُّ
الْبَحْرِ النَّاحِسُ وَالرُّبْيَانُ الْحَجَلُ وَالسَّمَكَةُ
الْحَجَرِيَّةُ الْحَرِينَةُ وَقَنْدِيلُ الْبَحْرِ الْمَرْحُ
وَالْأَخْطَبُوطُ إِلَى قَاعِ الْبَحْرِ الرَّمْلِيِّ فَيَرُونَ
سَلْحَفَةً مُسِنَّةً تَرْتَارُهُ





تَقُولُ السَّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ «أُرِيدُ صَدِيقًا»


«أَنَا أَتَحْتَ عَنْ سَلْحَفَةٍ صَغِيرَةٍ مِثْلِي»



تُجِيبُ السُّلْحَفَةُ الْمُسِنَّةُ بِحِكْمَةٍ: «لَيْسَ أَصْدِقَاؤُكَ
هُمْ الَّذِينَ يُشَبِّهُونَكَ، إِنَّمَا هُمْ الَّذِينَ يَبْقَوْنَ
مَعَكَ. يَبْدُو أَنَّ لَدَيْكَ الْكَثِيرَ مِنَ الْأَصْدِقَاءِ! أَلَيْسَ
كَذَلِكَ؟»







تَنْظُرُ السُّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ حَوْلَهَا فَتَرَى أَنَّ
السُّلْحَفَةَ الْمُسِنَّةَ الثَّرَثَارَةَ عَلَى حَقٍّ!

تَقُولُ السُّلْحَفَةُ الصَّغِيرَةُ: «لَسْتُ بِحَاجَةٍ إِلَى أَنْ
أَجِدَ سُلْحَفَةً صَغِيرَةً مِثْلِي! فَإِنَّا لَدَيَّ الْكَثِيرُ مِنَ
الْأَصْدِقَاءِ الرَّائِعِينَ!»

